



**DELCI2 52 / 2022**

**05/10/2022**

**DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 2 ^ - Santa Rita - Mirafiori Nord -  
Mirafiori Sud**

Convocata la Giunta circoscrizionale presieduta dal Presidente ROLANDI Luca, sono presenti i Coordinatori:

Giuseppe GENCO

Anastasia Rita GUARNA

Riccardo PRISCO

Federico RAIA

Sara RUSSO

Con l'assistenza del Segretario Giovanni ACERBO

OGGETTO: C. 2 – ARTT. 28 E 42 COMMA 2 REG. DEC. APPROVAZIONE PROPOSTA  
PROGETTUALE PER ASSEGNAZIONE ONEROSA DEI LOCALI SITI IN VIA  
CHEVALLEY 5 ALL'ASSOCIAZIONE A.S.D. TEMPIO DEL TAI CHI,  
ALL'ASSOCIAZIONE A.S.D. OLD WILD WEST E ALL'ASSOCIAZIONE  
CULTURALE LOCURA TANGUERA

Il Presidente Luca Rolandi, di concerto con il Coordinatore della I Commissione di Lavoro Permanente Federico Raia riferisce:

considerato che l'art. 42 del Regolamento sul Decentramento attribuisce alle Circoscrizioni "competenze proprie" nel settore della gestione e valorizzazione dei beni e del patrimonio edilizio assegnatole.

Visto che l'art. 7 comma 1 dello stesso Regolamento attribuisce al Consiglio Circoscrizionale l'approvazione di provvedimenti di natura programmatica circoscrizionale e tutti gli atti di indirizzo. Con deliberazione DELCI2 10/2022 del 15/03/2022, dichiarata immediatamente eseguibile, il Consiglio circoscrizionale ha approvato le "LINEE DI INDIRIZZO PER LA CONCESSIONE IN USO DI SPAZI E LOCALI COMUNALI ASSEGNATI ALLA

## CIRCOSCRIZIONE 2”

La precitata deliberazione dispone che le assegnazioni degli spazi e dei locali circoscrizionali a gruppi, Enti o Associazioni senza fine di lucro, ai sensi dell'art. 4, comma 1, del Regolamento n. 186, per periodi non superiori all'anno, che prevedono un utilizzo nell'anno sociale (settembreluglio), siano precedute da Avvisi circoscrizionali, approvati mediante provvedimento della Giunta Circoscrizionale, da pubblicare entro il mese di maggio.

Con deliberazione della Giunta Circoscrizionale n. DELCI2 28/2022 del 01/06/2022, è stato approvato lo schema ed è stata disposta la pubblicazione sul sito della Circoscrizione 2 e della Città di Torino, dell'AVVISO PUBBLICO PER L'UTILIZZO DI SPAZI E LOCALI CIRCOSCRIZIONALI DA PARTE DI GRUPPI, ENTI O ASSOCIAZIONI SENZA FINI DI LUCRO - Utilizzo anno sociale 2022 - mesi da settembre a luglio, e relativi allegati, che ne costituiscono parte integrante e sostanziale.

Entro i termini di scadenza dell'avviso sono state presentate le seguenti istanze di concessione a titolo oneroso:

1) in data 08/06/2022 prot. 2426 (all. 1) da parte dell'Associazione A.S.D. Old Wild West , nella persona del Presidente Antonio Amato, avente sede legale in Via Vergana 16, Montemagno (AT) CF/P.IVA: 01415180056 istanza per la concessione dei locali siti in Via Chevalley 5 - Arcipelago per la realizzazione del progetto “Corsi Country Western Dance“ nei seguenti giorni e orari : Isola Grande e Isola Bali il martedì e il giovedì dalle ore 20:30 alle ore 22:30 con decorrenza dal 15/09/2022 al 15/06/2023;

2) in data 17/06/2022 prot. 2542 (all. 2) da parte dell'A.S.D. IL TEMPIO DEL TAI CHI, nella persona del Presidente Alessandro D'Oria, avente sede legale in C.so Siracusa n. 161 Torino C.F. /P.IVA97765320011 istanza per la concessione dei locali siti in Via Chevalley 5 - Arcipelago per la realizzazione del progetto "Taijiquan per adulti" nei seguenti giorni Isola Grande il giovedì dalle ore 09:30 alle ore 11:30 con decorrenza dal 15/09/2022 al 30/06/2023;

3) in data 11/07/2022 prot. 2887 (all. 3) da parte dell'Associazione Culturale Locura Tanguera, nella persona della Presidente Grazia Fontanarosa, avente sede legale in C.so Giacomo Puccini 27/2, Venaria Reale (TO) C.F./P.IVA 95572410017 istanza per la concessione dei locali siti in Via Chevalley 5 - Arcipelago per la realizzazione del progetto "Corsi di Tango Argentino" nei seguenti giorni Isola Grande il lunedì dalle ore 20:00 alle ore 22:30 con decorrenza dal 19/09/2022 al 26/06/2023;

Le richieste sono state oggetto di istruttoria amministrativa per la verifica della congruità e conformità ai regolamenti che ha dato esito positivo e pertanto occorre procedere all'assegnazione degli spazi richiesti.

Si ritiene pertanto di concedere a titolo oneroso i locali siti in Via Chevalley 5 (all. 4), presente nell'Inventario della Città Pratica n. 882, censito al NCEU Foglio 1391 part. 169, alla A.S.D Il Tempio del Tai Chi, alla A.S.D. Old Wild West, all'Associazione Culturale Locura Tanguera ai sensi dell'art. 3, punto 5 “concessioni consecutive” e art. 6 “Rimborsi spese per concessioni in uso onerose” del Regolamento n. 186; in relazione alle condizioni di utilizzo, si applicheranno le tariffe indicate nella Determina Dirigenziale atto n. 2060 del 06/05/2022, salvo adeguamento ISTAT (dal 01.01.2023).

Il pagamento del rimborso relativo all'utilizzo dei locali dovrà avvenire in rate mensili anticipate; il primo pagamento dovrà essere effettuato prima dell'inizio dell'attività contestualmente alla sottoscrizione del disciplinare di concessione.

Il mancato pagamento nei termini sopra indicati comporterà l'avvio del procedimento di revoca e l'impossibilità di usufruire dello spazio con restituzione delle chiavi di accesso.

Le concessioni decorreranno dalla data di sottoscrizione delle concessioni fino al 15/06/2023 per l'Associazione Old Wild West, fino al 30/06/2023 per l'ASD il Tempio del Tai Chi e fino al 26/06/2023 per l'Associazione Culturale Locura Tanguera.

Gli assegnatari dei locali si assumono la totale responsabilità sia per quel che riguarda la sicurezza

dei partecipanti e dei lavoratori coinvolti nell'attività svolta sia per quel che riguarda il corretto uso dei locali polivalenti e delle attrezzature ivi collocate.

Nel caso in cui si rilevassero irregolarità nell'utilizzo del locale o nel rispetto delle condizioni previste dagli atti di assegnazione, la Circoscrizione si riserverà, secondo quanto indicato negli atti stessi, di procedere direttamente alla revoca dell'assegnazione, oppure di invitare formalmente il soggetto assegnatario all'osservanza delle condizioni di assegnazione, provvedendo alla revoca in caso di persistenza nell'inosservanza delle condizioni stesse.

Il corrispettivo delle ore pagate e non utilizzate non è rimborsabile, il recupero delle ore è possibile unicamente nel caso in cui il mancato utilizzo sia imputabile alla Circoscrizione e secondo la disponibilità di calendario.

In caso di atti vandalici imputabili ad utenti di Gruppi o Associazioni assegnatari degli spazi, verrà revocata con effetto immediato l'assegnazione del locale assegnato, prevedendo entro 10 giorni il ripristino delle condizioni precedenti al danno arrecato a proprie spese, in caso contrario verrà avviato procedimento di revoca con recupero delle spese sostenute.

I concessionari dovranno produrre, a conclusione dell'attività, relazione dettagliata sull'andamento e sugli esiti dell'attività stessa svolta nei locali di cui, con il presente provvedimento, si approva la concessione a titolo oneroso.

La Circoscrizione si riserva la facoltà, ai sensi dell'art. 8 del succitato Regolamento n. 186, di sospendere o revocare la concessione dei locali qualora si manifestassero prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte dei concessionari per il mancato rispetto delle condizioni a cui è subordinata la concessione.

Stante la situazione di emergenza sanitaria, le Associazioni utilizzeranno i locali secondo le prescrizioni previste per l'utilizzo e la gestione dei locali e delle attività e verrà sospesa la concessione a fronte di normative di tutela della salute pubblica legata alla pandemia.

L'atto di assegnazione dei locali ai suddetti concessionari e gli eventuali adattamenti che dovessero risultare necessari durante il periodo di validità degli stessi, derivanti da eventuali rinunce degli spazi assegnati o da richieste di variazione d'orario pervenute agli uffici, sarà oggetto di successivo provvedimento dirigenziale.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il Servizio Controllo Utenze Contabilità Fornitori ha preso atto;

I costi relativi alle utenze del teleriscaldamento, energia elettrica ed acqua potabile rimangono in carico alla Città;

Di seguito si indicano i dati delle utenze del locale oggetto di concessione:

via Chevalley n 5:

- utenza elettrica POD IT020E00102068 matricola misuratore 447471

- utenza idrica 0010032772 codice misuratore 130501128

- utenza 0010042182 antincendio;

- riscaldamento codice SAP CE-0254-A-ITC01

La Circoscrizione 2 si riserva l'uso dei locali per proprie attività e/o per ulteriori concessioni a terzi nelle fasce orarie libere.

Si dà atto che le condizioni di assegnazione, per quanto non illustrato nel presente provvedimento, saranno indicate nei disciplinari di concessione allegati alle rispettive determinazioni dirigenziali di concessione.

E' stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1, Comma 9, lett. e), della Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio.

Gli assegnatari saranno tenuti a rispondere di eventuali danni a persone e cose, ammanchi o furti durante l'esercizio delle attività svolte negli spazi di assegnazione.

Al fine di garantire che l'utilizzo dei locali dati in assegnazione sia conforme agli obiettivi e alle finalità indicati nelle assegnazioni stesse, verranno effettuati appositi controlli:

- sul corretto ed effettivo utilizzo degli spazi dati in assegnazione;
- sulla corrispondenza degli effettivi soggetti fruitori degli spazi con quello indicato negli atti di assegnazione.

La presente proposta di deliberazione è stata presentata e discussa, per la verifica di conformità agli indirizzi consiliari ai sensi dell'art. 28, comma 4 bis, del Regolamento n. 374, nella I Commissione di Lavoro Permanente.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

#### DELIBERA

1) di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, le proposte progettuali presentate da:

- Associazione Old Wild West , nella persona del Presidente Antonio Amato, avente sede legale in Via Vergana 16, Montemagno (AT) CF/P.IVA: 01415180056;

- A.S.D. IL TEMPIO DEL TAI CHI, nella persona del Presidente Alessandro D'Oria, avente sede legale in C.so Siracusa n. 161 Torino C.F. /P.IVA97765320011;

- Associazione Culturale Locura Tanguera, nella persona della Presidente Grazia Fontanarosa, avente sede legale in C.so Giacomo Puccini 27/2, Venaria Reale (TO) C.F./P.IVA 95572410017;

2) di approvare l'utilizzo in uso temporaneo a titolo oneroso del seguente locale Via Chevalley n. 5 :  
- Isola Grande e Isola Bali il martedì e il giovedì dalle ore 20:30 alle ore 22:30 all'Associazione Old Wild West con decorrenza dalla data di sottoscrizione del disciplinare allegato all'atto di concessione al 15/06/2023;

- Isola Grande il giovedì dalle ore 09:30 alle ore 11:30 all'ASD Il Tempio del Tai Chi con decorrenza dalla data di sottoscrizione del disciplinare allegato all'atto di concessione al 30/06/2023;
- Isola Grande il lunedì dalle ore 20:00 alle ore 22:30 all'Associazione Culturale Locura Tanguera con decorrenza dalla data di sottoscrizione del disciplinare allegato all'atto di concessione al 26/06/2023;
- 3) di dare atto che sarà applicato il rimborso orario, in relazione alle condizioni di utilizzo, ai sensi dell'art. 6 del Regolamento n. 186 e dalla Determinazione Dirigenziale atto n. 2060 del 06/05/2022, salvo adeguamento ISTAT (dal 01.01.2023).
- 4) di riservare a successivi provvedimenti dirigenziali le concessioni ed il perfezionamento degli atti conseguenti;
- 5) di dare atto che le condizioni di utilizzo e di pagamento degli spazi in assegnazione, per quanto non illustrato nella parte narrativa, saranno indicate nei disciplinari allegati alle determinazioni dirigenziali di concessione;
- 6) di dare atto che i locali sono concessi esclusivamente nelle ore e nei giorni previsti per lo svolgimento delle attività di cui in narrativa; il Concessionario si assume la responsabilità per il corretto uso dei locali e sarà responsabile dei beni mobili eventualmente in esso collocati;
- 7) di dare atto che il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città e, in adempimento a quanto previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale 2012 4257/008 del 31/7/2012, è stato sottoposto al vaglio del competente Servizio Controllo Utenze per l'acquisizione della presa d'atto in materia di razionalizzazione spese per utenze;
- 8) di dichiarare, attesa l'urgenza, con voti unanimi espressi in forma palese il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. n. 267 del 18 agosto 2000;
- 9) di dare atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione in "amministrazione trasparente";
- 10) di dare atto inoltre che:
  - le Associazioni assegnatarie dei locali, ai sensi dell'art.4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e del DUP approvato con deliberazione del C.C. 192/2022 del 29 marzo 2022, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;
  - sono state acquisite apposite dichiarazioni ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservate agli atti del Servizio;
  - il presente provvedimento, per la natura dell'oggetto, non è pertinente alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico di cui alla circolare prot. n. 16298 del 19/12/2012 (all. 5).

---

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Luca Rolandi

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Giovanni Acerbo

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI2-52-2022-All\_1-Allegato\_1\_Old\_Wild\_West.pdf
2. DELCI2-52-2022-All\_2-Allegato\_2\_Il\_Tempio\_del\_Tai\_Chi.pdf
3. DELCI2-52-2022-All\_3-Allegato\_3\_Locura\_Tanguero.pdf
4. DELCI2-52-2022-All\_4-Planimetria\_Arcipelago.pdf
5. DELCI2-52-2022-All\_5-Dichiarazione\_VIE\_\_Via\_Chevalley\_Arcipelago.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento